



# TOUJOURS EN FAVEUR !

## Les Conserves et Les Condiments

DE LA MAISON

# WILLIAMS BROS. & CHARBONNEAU

de Détroit, Mich.

Elles sont sans Rivaux  
sous le rapport de...



**La Qualité,  
La Préparation  
L'Emballage**



Goutez-y. Vous les adopterez.

AGENCE GENERAL POUR LA  
PROVINCE DE QUEBEC :

# L. Chaput, Fils & Cie

MONTREAL

